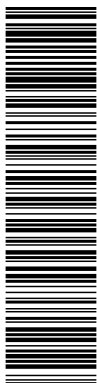


DOCUMENTO _ACTA DE SESION de Ayuntamiento Pleno. Comisiones Informativas del Ayuntamiento: ACTA DE SESION PLENARIA DE 2 DE MARZO DE 2023.	IDENTIFICADORES
OTROS DATOS Código para validación: <b>74THG-XXOI5-IJDHY</b> Página 1 de 8	FIRMAS El documento ha sido firmado o aprobado por : 1.- Igor Medina Isasa, Alkatea, de Ayuntamiento de Barrundia. Firmado 20/03/2023 12:18 2.- Jon Txopitea Zugadi, Secretario-Interventor/ Idazkari-Kontuhartzailea, de Ayuntamiento de Barrundia. Firmado 20/03/2023 12:22
	ESTADO <b>FIRMADO</b> 20/03/2023 12:22



Ayuntamiento de BARRUNDIA  
(ÁLAVA)



BARRUNDIAKO Udala  
(ARABA)

**2023KO MARTXOAREN 02AN UDALBATZAK EGINDAKO OHIKO BILKURAREN AKTA.**

**ACTA DE LA SESIÓN ORDINARIA CELEBRADA POR EL AYUNTAMIENTO-PLENO EL 02 DE MARZO DE 2023.**

Ozaetan, Barrundiako udaletxeko bilkura aretoan, 2023ko martxoaren 02an, 17:30ak direnean, ondoren aipatzen direnak bildu dira lehenengo deialdian, Igor Medina Isasa Alkatea jaunaren lehendakaritzapean eta Jon Txopitea Zugadi Idazkari Kontuhartzailearen laguntzarekin.

En Ozaeta, en el Salón de Plenos del Ayuntamiento de Barrundia, siendo las 17:30 horas del día 02 de marzo de 2023 se reúnen, en primera convocatoria, los miembros que a continuación se indican bajo la Presidencia del Sr. Alcalde, D. Igor Medina Isasa, y asistidos del Secretario-Interventor municipal, D. Jon Txopitea Zugadi.

**BERTARATUTAKO KIDEAK**

**MIEMBROS ASISTENTES**

Lehendakaria: Igor Medina Isasa jauna.

Presidente: don Igor Medina Isasa.

Juan Vicente Lasaga Belategui jauna.

D. Juan Vicente Lasaga Belategui.

Javier Sesma Ausejo jauna.

D. Javier Sesma Ausejo.

German Gomez Mendoza jauna.

D. German Gomez Mendoza.

Idazkaria: Jon Txopitea Zugadi jauna.

Secretario: don Jon Txopitea Zugadi.

Quorum nahikoa dagoela egiaztatu ondoren, Lehendakari jaunak hasiera eman dio bilkurari eta Aztergaien Zerrendan agertzen diren gaiak jorratzeari ekin zaio:

Comprobada la existencia de quórum suficiente al efecto el Sr. Presidente declara abierta la sesión, procediéndose al análisis de cada uno de los puntos que integran el Orden del Día:

**1.- 2023KO OTSAILAREN 15EKO AKTA ONARTZEA.**

**1.- APROBACIÓN DEL ACTA DE 15 DE FEBRERO DE 2023.**

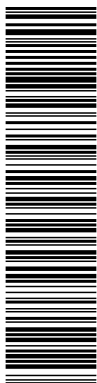
Osoko Bilkuran 2023ko otsailaren 15ean egindako batzarraren aktaren zirriborroa aurkezten da.

Se presenta el borrador del acta de la sesión celebrada por el Ayuntamiento-Pleno el 15 de febrero de 2023.

Udalbatzak akta aho batez onartzen du.

El Ayuntamiento-Pleno, por unanimidad, acuerda aprobar el acta.

DOCUMENTO _ACTA DE SESION de Ayuntamiento Pleno, Comisiones Informativas del Ayuntamiento: ACTA DE SESION PLENARIA DE 2 DE MARZO DE 2023.	IDENTIFICADORES	
OTROS DATOS Código para validación: <b>74THG-XXOI5-IJDHY</b> Página 2 de 8	FIRMAS El documento ha sido firmado o aprobado por : 1.- Igor Medina Isasa, Alkatea, de Ayuntamiento de Barrundia. Firmado 20/03/2023 12:18 2.- Jon Txopitea Zugadi, Secretario-Interventor/ Idazkari-Kontuhartzailea, de Ayuntamiento de Barrundia. Firmado 20/03/2023 12:22	ESTADO <b>FIRMADO</b> 20/03/2023 12:22



Ayuntamiento de BARRUNDIA  
(ÁLAVA)



BARRUNDIAKO Udala  
(ARABA)

**2.- MARTXOAK 8. EMAKUMEEN NAZIOARTEKO EGUNA.**

**2.- 8 DE MARZO. DIA INTERNACIONAL DE LAS MUJERES.**

OINARRIA: EUDEL elkarteak, 2023ko otsailaren 9an (240 zenbakiko sarrera-erregistroa), martxoaren 8ko erakunde-adierazpena aurkeztu zuen, eztabaidatu eta bozkatzeko. Emakumeen Nazioarteko Eguna. Honela dio hitzez hitz:

VISTO: Que la asociación EUDEL, en fecha 9 de febrero de 2023 (registro de entrada número 240), presenta, para su debate y votación, la “Declaración institucional del 8 de marzo. Día internacional de las Mujeres”, que textualmente, dice:

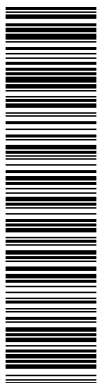
“25 urte baino gehiago igaro dira, Beijineko Adierazpenean eta Ekintza Plataforman, erabakiak hartzerako orduan, gizonen eta emakumeen artean parte-hartze politikoa eta boterearen banaketa orekatua lortzeko nazioarteko akordioa hartu zenetik. Nahiz eta aurrerakuntzak izan diren, munduko herrialde gehienek ez dute genero berdintasunik lortu, eta gutxi batzuk bakarrik ezarri edo bete dituzte sexuen arteko berdintasunean asmo handiko helburuak.

“Han pasado más de 25 años desde que se adoptó el acuerdo internacional de lograr la participación política y distribución equilibrada del poder entre hombres y mujeres en la toma de decisiones en la Declaración y Plataforma de Acción de Beijing. A pesar de los avances, la mayoría de los países del mundo no ha logrado la igualdad de género, y son pocos los que han establecido o cumplido metas ambiciosas respecto de la paridad entre los sexos.

Egungo krisi anitzen testuinguru honetan, gizarte, ekonomia, ingurumen eta gobernantza ereduak birplanteatu nahi dira, berdintasun-arrakalak gutxitzeko asmoarekin, arrakala horiek gizartearen zati handi batentzat handitu direlako eta, batez ere, emakumeentzat. Orain da liderrak izateko garaia, erakundeak eta gizarte eraldatzeko harreman-eredu askoz ere inklusiboagoak, kooperatiboagoak eta sortzaileagoak lortzeko. Sektore anitzeko lankidetzako gobernantza feministaren eredu baterantz aurrera egin behar da, elkar entzutean oinarrituz, baita botere eta erantzukizunen banaketa eta partaidetza-prozesuak abian jartzean ere.

En el contexto actual de crisis múltiples se busca replantear los modelos social, económico, medioambiental y de gobernanza a fin de reducir las brechas de desigualdad, que han aumentado para gran parte de la humanidad y, principalmente, para las mujeres. Es el tiempo de liderar para transformar las organizaciones y la sociedad hacia modelos de relación mucho más inclusivos, cooperativos y creativos. Se necesita avanzar hacia un modelo de gobernanza feminista de colaboración multisectorial; basada tanto en la escucha como en la puesta en marcha de procesos de la participación y distribución de poderes y responsabilidades.

DOCUMENTO _ACTA DE SESION de Ayuntamiento Pleno. Comisiones Informativas del Ayuntamiento: ACTA DE SESION PLENARIA DE 2 DE MARZO DE 2023.	IDENTIFICADORES
OTROS DATOS Código para validación: <b>74THG-XXOI5-IJDHY</b> Página 3 de 8	FIRMAS El documento ha sido firmado o aprobado por : 1.- Igor Medina Isasa, Alkatea, de Ayuntamiento de Barrundia. Firmado 20/03/2023 12:18 2.- Jon Txopitea Zugadi, Secretario-Interventor/ Idazkari-Kontuhartzailea, de Ayuntamiento de Barrundia. Firmado 20/03/2023 12:22
	ESTADO <b>FIRMADO</b> 20/03/2023 12:22



El documento electrónico ha sido aprobado PUEDE VERIFICAR LA AUTENTICIDAD DE ESTE DOCUMENTO EN  
 https://www.oficinavirtual.aldania.es/portal/ciudadano/portal/verificar/documentos.do?pes\_cod=-2&ent\_id=2&idioma=1  
 por Alkatea(Igor Medina Isasa) de Ayuntamiento de Barrundia a las 12:18:08 del día 20 de Marzo de 2023. Igor Medina Isasa y por Secretario-Interventor/ Idazkari-Kontuhartzailea (Jon Txopitea Zugadi) de Ayuntamiento de Barrundia a las 12:22:50 del día 20 de Marzo de 2023. Jon Txopitea Zugadi. El documento está FIRMADO. Mediante el código de verificación puede comprobar la validez de la firma electrónica de los documentos firmados en la dirección web:  
 https://udalarenegoniza.araba.eus/portal/verificar/Documentos.do?pes\_cod=-2&ent\_id=1&idioma=1

Ayuntamiento de BARRUNDIA  
(ÁLAVA)



BARRUNDIAKO Udala  
(ARABA)

Mugimendu eta talde feministak eta emakumeenak, aniztasunean eta belaunaldien artean, berdintasunaren inguruko hainbat gai salatze eta eskatzeko mobilizatzen ari dira. Adibidez, arrazakeriaren kontrako justiziatik hasi eta soldata-berdintasuneraino, indarkeriaren amaiera eta emakumeen aurkako diskriminazioa, sexu-jazarpenaren ezabatzea, klimaren aldeko justizia, bakea mantentzea, eta hainbat gehiago.

Las organizaciones feministas y de mujeres en su diversidad y entre generaciones, vienen movilizándose para denunciar y reclamar una serie de cuestiones de igualdad: desde la justicia racial hasta la igualdad salarial, el fin a la violencia y la discriminación contra las mujeres, la eliminación del acoso sexual, la justicia climática, el mantenimiento de la paz y más.

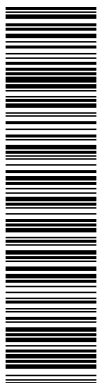
Emakumeek politikan eta erabakiak hartzerakoan berdintasunean parte hartzea eta lidergoa izatea funtsezkoak dira, 2030an, Garapen Jasangarriaren Helburuak lortzeko. Hala ere, tokiko eremutik orokorrera, emakumeen parte-hartzea mugatua izaten jarraitzen du, alderdi formaletako erabakiak hartzerakoan, besteak beste, politika gaietan, administrazio publikoan, enpresa pribatuetan, unibertsitatean, sindikatuetan, elkarte eta kooperatibetan, eta beste hainbat sektoretan.

La participación y el liderazgo de las mujeres en la política y en todos los ámbitos de decisión en pie de igualdad son fundamentales para alcanzar los Objetivos de Desarrollo Sostenible en 2030. Sin embargo, desde el ámbito local hasta el global, la participación de las mujeres en la toma de decisiones en las esferas formales sigue siendo limitado, ya sea en la política, la administración pública, empresas privadas, universidad, sindicatos, asociaciones y cooperativas, y otros sectores.

Martxoaren 8 honetan, emakumeen nazioarteko egunean, lehenetsunezkoa da emakumeen lidergoak sustatzea, gobernantza feministaren eta lidergo partekatuaren eredu batetik abiatuta. Era berean, berdintasun arloan erabakiak hartzean, emakumeen parte-hartzea areagotzeko baldintzak sortzearen alde lan egin behar da. Emakumeen parte-hartzea ikuspegi askoz ere zabalago batetik ulertu behar da, ez bakarrik ikuspegi formal edo arauemaitetik. Emakumeek erabakiguneetan parte hartzeko dituzten baldintzak aldatu behar ditugu.

Este 8 de marzo, día internacional de las mujeres, es prioritario impulsar los liderazgos de las mujeres desde un modelo de gobernanza feminista y liderazgo compartido. Trabajar por generar las condiciones para aumentar la participación de las mujeres en la toma de decisiones en igualdad. Hay que entender la participación de las mujeres desde una perspectiva mucho más amplia, no solo la formal o normativa, sino que tenemos que cambiar las condiciones en las que las mujeres puedan participar de los espacios de decisión.

DOCUMENTO _ACTA DE SESION DE Ayuntamiento Pleno. Comisiones Informativas del Ayuntamiento: ACTA DE SESION PLENARIA DE 2 DE MARZO DE 2023.	IDENTIFICADORES
OTROS DATOS Código para validación: <b>74THG-XXOI5-IJDHY</b> Página 4 de 8	FIRMAS El documento ha sido firmado o aprobado por : 1.- Igor Medina Isasa, Alkatea, de Ayuntamiento de Barrundia. Firmado 20/03/2023 12:18 2.- Jon Txopitea Zugadi, Secretario-Interventor/ Idazkari-Kontuhartzailea, de Ayuntamiento de Barrundia. Firmado 20/03/2023 12:22
	ESTADO <b>FIRMADO</b> 20/03/2023 12:22



El documento electrónico ha sido aprobado PUEDE VERIFICAR LA AUTENTICIDAD DE ESTE DOCUMENTO EN  
 https://www.oficinavirtual.aldania.es/portal/ciudadano/portal/verificar/documentos.do?pes\_cod=-2&ent\_id=2&idioma=1  
 por Alkatea (Igor Medina Isasa) de Ayuntamiento de Barrundia a las 12:18:08 del día 20 de Marzo de 2023. Igor Medina Isasa y por Secretario-Interventor/ Idazkari-Kontuhartzailea (Jon Txopitea Zugadi) de Ayuntamiento de Barrundia a las 12:22:50 del día 20 de Marzo de 2023. Jon Txopitea Zugadi. El documento está FIRMADO. Mediante el código de verificación puede comprobar la validez de la firma electrónica de los documentos firmados en la dirección web: https://udalarenegoniza.araba.eus/portal/verificar/Documentos.do?pes\_cod=-2&ent\_id=2&idioma=1

Ayuntamiento de BARRUNDIA  
(ÁLAVA)



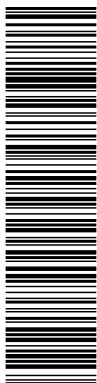
BARRUNDIAKO Udala  
(ARABA)

Emakumeen parte-hartzearen alde lan egiteko, beharrezko da...

Para trabajar por la participación de las mujeres es necesario...

- botere-espazioak partekatzea eta uzteak eragozten dituzten **erresistentziei eta inertziei** aurre egitea. Horretarako, kristalezko sabaiak hautsi behar dira, espazio guztietan, aniztasun osoan eta ikuspegi interseksionalarekin emakumeen presentzia bermatuko duten neurriak ezarri.
- **zaintza-lanen banaketa erantzunkidean** aurrera guztiz egitea, justizia-printzipioa delako eta emakumeen gaitasunak erabiltzeko herritartasun osoa egikaritzea mugatzen duelako.
- **zaintza** eta bestelako lan feminizatuen **sektore profesionala** prekarizatuak balioestea, eta sektore horri gizarte-balioa aitortzea, bere baldintzak hobetuz.
- emakumeek lidergoetan duten konfiantza, sinesgarritasuna eta eragina mugatzen duten **estereotipo eta aurreiritziei** aurre egitea.
- **emakumeen aurkako indarkeria**-mota guztiak desagerraraztea, baita emakumeen aurkako indarkeria politikoa ere.
- **lidergoan praktikak eta jarduteko moduak** deseraikitzea, besteak beste, menderatzean oinarritutako eredu androzentrikoak, zaintzaren denborak eta erantzukizuna kontuan hartu gabe, emakumeen eta boteretik baztertutako beste
- combatir las resistencias e inercias que impiden compartir y ceder espacios de poder, rompiendo los techos de cristal con medidas que garantizan la presencia de las mujeres en todos los espacios, en toda su diversidad y con perspectiva interseccional;
- avanzar radicalmente en una distribución corresponsable de las tareas de cuidado, porque es un principio de justicia y porque la sobrecarga de las mujeres limita su ejercicio pleno de la ciudadanía;
- poner en valor el sector profesional de los cuidados precarizados y otros trabajos feminizados, y reconocer su valor social, mejorando sus condiciones;
- combatir los estereotipos y prejuicios que limitan la confianza, credibilidad e influencia de las mujeres en el ejercicio de los liderazgos;
- erradicar todas las formas de violencia hacia las mujeres, incluidas la violencia política contra las mujeres;
- deconstruir las prácticas y formas de ejercicio del liderazgo desde modelos androcéntricos basados en la dominación; desconsiderando los tiempos y la responsabilidad del cuidado; que desprecian el talento y saberes de las mujeres y otros colectivos excluidos

DOCUMENTO _ACTA DE SESION DE Ayuntamiento Pleno. Comisiones Informativas del Ayuntamiento: ACTA DE SESION PLENARIA DE 2 DE MARZO DE 2023.	IDENTIFICADORES
OTROS DATOS Código para validación: <b>74THG-XXOI5-IJDHY</b> Página 5 de 8	FIRMAS El documento ha sido firmado o aprobado por : 1.- Igor Medina Isasa, Alkatea, de Ayuntamiento de Barrundia. Firmado 20/03/2023 12:18 2.- Jon Txopitea Zugadi, Secretario-Interventor/ Idazkari-Kontuhartzailea, de Ayuntamiento de Barrundia. Firmado 20/03/2023 12:22
	ESTADO <b>FIRMADO</b> 20/03/2023 12:22



El documento electrónico ha sido aprobado PUEDE VERIFICAR LA AUTENTICIDAD DE ESTE DOCUMENTO EN  
[https://www.oficinavirtual.aldai.es/portal/ciudadano/portal/verificar/documentos.do?pes\\_cod=-2&ent\\_id=2&idioma=1](https://www.oficinavirtual.aldai.es/portal/ciudadano/portal/verificar/documentos.do?pes_cod=-2&ent_id=2&idioma=1)  
 por Alkatea(Igor Medina Isasa) de Ayuntamiento de Barrundia a las 12:18:08 del día 20 de Marzo de 2023. Igor Medina Isasa y por Secretario-Interventor/ Idazkari-Kontuhartzailea (Jon Txopitea Zugadi) de Ayuntamiento de Barrundia a las 12:22:50 del día 20 de Marzo de 2023. Jon Txopitea Zugadi. El documento está FIRMADO. Mediante el código de verificación puede comprobar la validez de la firma electrónica de los documentos firmados en la dirección web:  
[https://udalerregoitza.araba.eus/portal/verificar/Documentos.do?pes\\_cod=-2&ent\\_id=1&idioma=1](https://udalerregoitza.araba.eus/portal/verificar/Documentos.do?pes_cod=-2&ent_id=1&idioma=1)

Ayuntamiento de BARRUNDIA  
(ÁLAVA)



BARRUNDIAKO Udala  
(ARABA)

kolektibo batzuen talentua eta jakintzak mesprezatur, eta talde-lana ez baloratur.

del poder; y sin valorar el trabajo colectivo;

- **emakumeen eta nesken eskubideak** ikuspegi intersektionala, berritua, erradikala eta eraldatzailea duen agenda feministaren erdigunean jartzea, emakume horiek boterean duten bazterketa sistematikoari aurre egiteko eta desberdintasun-arrakalak murrizteko.

- colocar los derechos de las mujeres y las niñas en el centro de una agenda feminista con enfoque interseccional, renovada, radical y transformadora, para combatir la sistemática exclusión de estas en el poder y reducir las brechas de desigualdad.

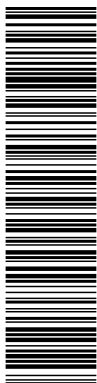
Horregatik, euskal udalerririk, gure eskumenen markoan, **konpromisoa hauek hartzen ditugu**: emakumeen lidergoa bultzatzea eta boterea berdintasunean egikaritzeko baldintzak erraztea. Estamentu publiko eta probatu guztietan emakumeen ahalduntzea eta parte-hartzea sustatzen duten politikak indartzea da helburua, martxoaren 3ko 1/2022 Legean, Emakume eta Gizonen berdintasunerako legearen bigarren aldaketari buruzkoan, ezarritakoaren arabera:

Por eso los Ayuntamientos Vascos, en el marco de nuestras competencias, nos comprometemos a impulsar el liderazgo de las mujeres y a favorecer las condiciones para el ejercicio del poder en igualdad. Se trata de fortalecer las políticas que promuevan el empoderamiento y participación de las mujeres en todos los estamentos públicos y privados según lo establecido en la Ley 1/2022, de 3 de marzo, de segunda modificación de la Ley para la Igualdad de Mujeres y Hombres:

1. Emakumeen Etxeak sortzeko prozesu parte-hartzaileekin hastea, udalerrri bakoitzaren beharretara egokituta.
2. Ahalduntze programak eta eskolak baliabide eta leku egokiez hornitzea
3. Mugimendu feministaren eta emakume-elkarteen parte-hartzea indartzea, emakumeen/berdintasunaren tokiko kontseiluetan, erabaki partekatua hartzeko konpromiso sendo batetik abiatuta.

1. Iniciar procesos participativos para la creación de Casas de Mujeres, adaptados a las necesidades de cada municipio.
2. Dotar los programas y las escuelas de empoderamiento de recursos y espacios adecuados.
3. Fortalecer la participación del movimiento feminista y las diferentes asociaciones de mujeres en los Consejos Locales de mujeres/igualdad desde un firme compromiso de toma de decisiones compartidas.

DOCUMENTO _ACTA DE SESION de Ayuntamiento Pleno. Comisiones Informativas del Ayuntamiento: ACTA DE SESION PLENARIA DE 2 DE MARZO DE 2023.	IDENTIFICADORES
OTROS DATOS Código para validación: <b>74THG-XXOI5-IJDHY</b> Página 6 de 8	FIRMAS El documento ha sido firmado o aprobado por : 1.- Igor Medina Isasa, Alkatea, de Ayuntamiento de Barrundia. Firmado 20/03/2023 12:18 2.- Jon Txopitea Zugadi, Secretario-Interventor/ Idazkari-Kontuhartzailea, de Ayuntamiento de Barrundia. Firmado 20/03/2023 12:22
	ESTADO <b>FIRMADO</b> 20/03/2023 12:22



El documento electrónico ha sido aprobado PUEDE VERIFICAR LA AUTENTICIDAD DE ESTE DOCUMENTO EN  
 https://www.oficinavirtual.aldania.es/portal/ciudadano/portal/verificar/documentos.do?pes\_cod=-2&ent\_id=2&idioma=1  
 por Alkatea(Igor Medina Isasa) de Ayuntamiento de Barrundia a las 12:18:08 del día 20 de Marzo de 2023. Igor Medina Isasa y por Secretario-Interventor/ Idazkari-Kontuhartzailea(Jon Txopitea Zugadi) de Ayuntamiento de Barrundia a las 12:22:50 del día 20 de Marzo de 2023. Jon Txopitea Zugadi. El documento está FIRMADO. Mediante el código de verificación puede comprobar la validez de la firma electrónica de los documentos firmados en la dirección web:  
 https://udaleregotaia.araba.eus/portal/verificar/Documentos.do?pes\_cod=-2&ent\_id=12&idioma=1

Ayuntamiento de BARRUNDIA  
(ÁLAVA)



BARRUNDIAKO Udala  
(ARABA)

4. Berdintasun-planen interseksionalitatea indartzea gure gizartea osatzen duten eremu guztietan, emakumeek beraien aniztasunean duten parte-hartze osoa eta eraginkorra finkatzera iristeko.
5. Adinaren eta generoaren arabera bereizitako datuak sortzea, 1/2022 Legearen aginduak dakarrena kontuan hartuz, neskatielen, neska nerabeen eta emakumeen bizitzetan eragin zuzena izango duten politikak egiteko informazioa emateko.
6. Politikan sartzen diren emakumeentzako ikaskuntza- eta ahalbuntze-guneak antolatzea, emakume hautetsien arteko laguntza-, elkartasun- eta aliantza-sareen bidez, adibidez, Basqueskola Sarea, edo beste sare batzuk
7. EUDEleri eskatzea, indarkeria politikoari aurre egiteko protokoloak proposa ditzala, emakumeen parte hartzeari eta erabakitze gaitasunari buruzko ikerketa bultzatzea eta ordezkaritza orekatu baterantz egiten diren aurrerapenak babes ditzala”.

4. Reforzar la interseccionalidad de los planes de igualdad en todos los ámbitos que conforman nuestra sociedad para llegar a consolidar la participación plena y efectiva de las mujeres en su diversidad.
5. Generar datos desagregados por edad y género para aportar información a la elaboración de políticas que tengan un impacto directo en las vidas de las niñas, adolescentes y mujeres según el mandato de la ley 1/2022.
6. Articular espacios de aprendizaje y empoderamiento para las mujeres que acceden a la política, mediante redes de apoyo, solidaridad y alianza entre mujeres electas, como Basqueskola Sarea y otras.
7. Instar a que EUDEL proponga protocolos para hacer frente a la violencia política, que impulse la investigación sobre la participación de las mujeres y sobre la capacidad de decisión y apoye los avances hacia una representación equilibrada.

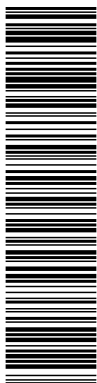
Udalbatzak, aho batez, zera erabakitzen du:

El Ayuntamiento-Pleno, por unanimidad, acuerda:

LEHENEA.- Goian aipatutako adierazpen instituzionala onartzea, “Emakumeen Nazioarteko Eguna”ri buruzkoa.

PRIMERO.- Aprobar la Declaración institucional arriba meritada, en relación al “Día Internacional de las mujeres”.

DOCUMENTO _ACTA DE SESION de Ayuntamiento Pleno, Comisiones Informativas del Ayuntamiento: ACTA DE SESION PLENARIA DE 2 DE MARZO DE 2023.	IDENTIFICADORES
OTROS DATOS Código para validación: <b>74THG-XXOI5-IJDHY</b> Página 7 de 8	FIRMAS El documento ha sido firmado o aprobado por : 1.- Igor Medina Isasa, Alkatea, de Ayuntamiento de Barrundia. Firmado 20/03/2023 12:18 2.- Jon Txopitea Zugadi, Secretario-Interventor/ Idazkari-Kontuhartzailea, de Ayuntamiento de Barrundia. Firmado 20/03/2023 12:22
	ESTADO <b>FIRMADO</b> 20/03/2023 12:22



El documento electrónico ha sido aprobado PUEDE VERIFICAR LA AUTENTICIDAD DE ESTE DOCUMENTO EN  
 https://www.oficinavirtual.aldania.es/portal/ciudadano/portal/verificar/documentos.do?pes\_cod=-2&ent\_id=2&idioma=1  
 por Alkatea (Igor Medina Isasa) de Ayuntamiento de Barrundia a las 12:18:08 del día 20 de Marzo de 2023. Igor Medina Isasa y por Secretario-Interventor/ Idazkari-Kontuhartzailea (Jon Txopitea Zugadi) de Ayuntamiento de Barrundia a las 12:22:50 del día 20 de  
 Marzo de 2023. Jon Txopitea Zugadi. El documento está FIRMADO. Mediante el código de verificación puede comprobar la validez de la firma electrónica de los documentos firmados en la dirección web:  
 https://udaleregotaia.araba.eus/portal/verificar/Documentos.do?pes\_cod=-2&ent\_id=12&idioma=1

Ayuntamiento de BARRUNDIA  
(ÁLAVA)



BARRUNDIAKO Udala  
(ARABA)

**BIGARRENA.-** Erakunde-adierazpen hau EUDELi eta Arabako Lautadako Kuadrillako berdintasun-teknikariari jakinaraztea.

**SEGUNDO.-** Notificar la presente Declaración Institucional a EUDEL y a la Técnica de Igualdad de Arabako Lautadako Kuadrilla.

**3.- 2023/01 KREDITU GEHIGARRIA.**

**3.- CREDITO ADICIONAL 01/2023.**

OINARRIA: Alkate-udalburuak, 2023ko otsailaren 10eko 066 zenbakiko ebazpenaren bidez, 2023ko ekitaldiari dagokion lehen kreditu gehigarria onartu zuen, 30.500,00 eurokoa (turismoa sustatzeari, desfibriladoreei, artxibatzeari eta laguntza tekniko-urbanistikoari buruzkoa).

VISTO: Que el Alcalde-Presidente, mediante resolución número 066 de 10 de febrero de 2023, aprobó el primer crédito adicional correspondiente al ejercicio 2023, por importe de 30.500,00 euros (relativo a fomento del turismo, desfibriladores, archivo y asistencia técnico-urbanística).

Udalbatza jakitun da.

El Ayuntamiento-Pleno se da por enterado.

**4.- 2023/01 KREDITU GAIKUNTZA.**

**4.- HABILITACION DE CREDITO 2023/01.**

OINARRIA: Alkate-udalburuak, 2023ko otsailaren 15eko 075 zenbakidun ebazpenaren bidez, 2023ko ekitaldiari dagokion kredituaren lehenengo gaituntza onartu du, 200.000,00 eurokoa (Leader 2022 patrioko salmenta-proiektuari dagokiona).

VISTO: Que el Alcalde-Presidente, mediante resolución número 075 de 15 de febrero de 2023, aprueba la primera habilitación de crédito del correspondiente al ejercicio 2023, por importe de 200.000,00 euros (relativo al proyecto de Venta del Patio – Leader 2022).

Udalbatza jakitun da.

El Ayuntamiento-Pleno se da por enterado.

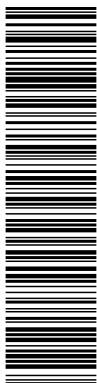
**5.- 2022KO LUZATUTAKO AURREKONTUAK.**

**5.- PRESUPUESTOS PRORROGADOS 2022.**

OINARRIA: Alkate-udalburuak, 2023ko urtarrilaren 12ko 009 zenbakiko ebazpenaren bidez, 2022ko ekitaldiko aurrekontu orokorrak luzatu zituen 2023ko ekitaldirako, kontuhartzaitzaren txostenean proposatutako

VISTO: Que el Alcalde-Presidente, mediante resolución número 009 de 12 de enero de 2023, prorrogó los Presupuestos Generales del ejercicio 2022 para el ejercicio 2023, con los ajustes propuestos en el informe de

DOCUMENTO _ACTA DE SESION de Ayuntamiento Pleno. Comisiones Informativas del Ayuntamiento: ACTA DE SESION PLENARIA DE 2 DE MARZO DE 2023.	IDENTIFICADORES
OTROS DATOS Código para validación: <b>74THG-XXOI5-IJDHY</b> Página 8 de 8	FIRMAS El documento ha sido firmado o aprobado por : 1.- Igor Medina Isasa, Alkatea, de Ayuntamiento de Barrundia. Firmado 20/03/2023 12:18 2.- Jon Txopitea Zugadi, Secretario-Interventor/ Idazkari-Kontuhartzailea, de Ayuntamiento de Barrundia. Firmado 20/03/2023 12:22
	ESTADO <b>FIRMADO</b> 20/03/2023 12:22



**Ayuntamiento de BARRUNDIA**  
(ÁLAVA)



**BARRUNDIAKO Udala**  
(ARABA)

doikuntzekin.  
Udalbatza jakinaren gainean dago.

Intervención.  
El Ayuntamiento-Pleno se da por enterado.

**6.- ALKATETZAREN DEKRETUEN BERRI EMATEA.**

**6.- DACION DE CUENTA DE DECRETOS DE ALCALDIA.**

Alkate-Udalburuaren honako erabakien berri ematen da:

Se da cuenta de las resoluciones de Alcaldía siguientes:

- 063 / 103 zenbakiko Dekretuak.

- Decretos números 063 / 103.

Udalbatza jakitun da.

El Ayuntamiento-Pleno se da por enterado.

**7.- GALDERAK ETA ERREGUAK.**

**7.- RUEGOS Y PREGUNTAS.**

EAJ udal taldeko bozeramaile Sesma zinegotziak hartu du hitza, eta Barrundiako Eskola Txikiko lehen hezkuntzako taldearen homologazio-prozesuaren berri eman du.

Toma la palabra el edil Sesma, portavoz del grupo municipal EAJ, para informarse sobre el proceso de homologación del grupo de primaria de la Escuela Txikia de Barrundia.

Alkate-udalburuak erantzun du lehen hezkuntzako taldea homologatzeko prozesua abian dagoela eta fase aurreratu batean, instalazioak hartzen dituen eraikina birgaitzeko azken obrak egin ondoren.

El Alcalde-Presidente responde que el proceso de homologación del grupo de primaria ya está en marcha y en una fase avanzada, una vez realizadas las últimas obras de rehabilitación del edificio que acoge las instalaciones.

Aztertze gai gehiagorik ez dagoenez, 18.15ak direnean bilkurari amaiera eman diogu, eta nik, Idazkariak, horren fede ematen dut.

Y no habiendo más asuntos que tratar se levanta la sesión a las 18.15 horas, de lo cual yo, como Secretario, doy fe.-